

Η κινεζική ιστορία μιας οικογένειας στη ΝΝΟ

Οταν η κ. Brown μιλάει για την ανάμικτη κινεζική και αγγλο-κελτική κληρονομιά της, η αντίδραση των ανθρώπων γύρω της συχνά την εκπλήσσει.

«Το πρώτο που μου λένε είναι “Δε μοιάζεις και τόσο Κινέζα”» λέει η κ. Brown γελώντας. «Προσπαθώ να εξηγήσω ότι, πέντε γενιές πριν, είχα αρκετούς Κινέζους προγόνους από την πλευρά της μητέρας μου».

Για να αποδείξει την ιστορία της, η κ. Brown δείχνει συχνά στους επισκέπτες της μια τεράστια συλλογή από οικογενειακά κειμήλια που έχει κληρονομήσει τα τελευταία χρόνια.

Η συλλογή περιλαμβάνει σπάνιες φωτογραφίες, αντίκες, επιστολές και προσωπικά αντικείμενα που απεικονίζουν τον ρόλο που έπαιξαν οι Κινέζοι πρόγονοί της στον πρώιμο οικισμό της Νέας Νότιας Ουαλίας.

Η κ. Brown μεγάλωσε στη δυτική Νέα Νότια Ουαλία, στην πόλη Coonabarabran, και τώρα ζει στην Orange. Μνημονεύει έναν υπέροχο θείο, τον Sidney Leslie Jack του Inverell, ο οποίος αρχικά συγκέντρω-

σε τα αντικείμενα που τώρα αφηγού- νται την ιστορία των προγόνων της.

Ένας κλάδος του οικογενειακού δέντρου απλώνεται πίσω στον παππού, τον Chen Quin Jack. Ο Chen Quin Jack ξεκίνησε από τη νότια κινεζική επαρχία Γκουανγκνιτόνγκ και έφτασε στην Αυστραλία τη δεκαετία του 1850, αρχικά προσπαθώντας να βρει την τύχη του στο Ballara της Βικτώριας.

Μετά την εγκατάστασή του στις βόρειες συνοικίες της Νέας Νότιας Ουαλίας, βαφτίστηκε χριστιανός προκειμένου να παντρευτεί μια λευκή γυναίκα, τη Mary Fuller.

Ο Chen Quin Jack δεν ήταν μόνο ένας ενεργός ανθρακωρύχος, αλλά ενδεχομένως συνέβαλε στην κατασκευή πολλών κτιρίων της πόλης, συμπεριλαμβανομένου του καταστήματος Wing Hing Long, το οποίο παραμένει σήμερα ως μουσείο.

Η κ. Brown ανακάλυψε ότι αρκετοί από τους απογόνους του έζησαν ζωές που παρουσίαζαν μεγάλο ενδιαφέρον. Για παράδειγμα, ο γιος του Frederick Charles Jack: βρήκε τραγικό θάνατο το 1931, ενώ προσπαθού-

σε να διασώσει δύο ανθρώπους από πνιγμό στον ποταμό Macintyre στο Inverell.

Ο γιος του Φρέντερικ, Τρέβο Τζακ, συνέβαλε σημαντικά στην πολεμική προσπάθεια της Αυστραλίας με τη συμμετοχή της Ειδικής Μονάδας «Ζ» – μιας ομάδας που έδρασε στα μετόπισθεν των ιαπωνικών γραμμών στη Νοτιοανατολική Ασία κατά τη διάρκεια του Β' Παγκοσμίου πολέμου.

Όταν η κ. Brown άρχισε να ερευνά την προσωπική ιστορία του Chen Quin Jack, συνάντησε αρκετά εμπόδια. Πρώτον, ο πρόγονός της είχε καταγραφεί σε επίσημα έγγραφα με διάφορα ονόματα – ένα σύνθετο φαινόμενο μεταξύ των πρώιμων εποίκων από την Κίνα.

Ο ίδιος φέρεται να έχει υπογράψει ακόμη και τα πιστοποιητικά γέννησης των οκτώ παιδιών του με παραλλαγές του ονόματός του. «Αναφέρεται ως Quin Jack, Chen Jack, Chen Jek, Κουίν Τζεκ, Αχ Τζακ, CG Jack, Ah Jack Jack Ah» είπε η κ. Brown.

Η κ. Μπράουν δήλωσε ότι μία από τις μεγαλύτερες προκλήσεις που αντιμετώπισε ήταν να αποκρυπτογραφή-

σει έγγραφα και γράμματα γραμμένα με παραδοσιακούς κινεζικούς χαρακτήρες.

«Για μένα, που δε μιλώ την κινεζική γλώσσα, αυτό είναι ένα ανυπέβλητο, αδύνατο έργο» είπε.

Η τύχη φάνηκε να χαμογελά στην κ. Brown όταν κάλεσε μια γυναίκα από την Κίνα στο σπίτι της για να δει τη συλλογή της.

Η γυναίκα αυτή βρήκε τυχαία μια χειροποίητη, ξύλινη σφραγίδα, που χρησιμοποιείται παραδοσιακά για την υπογραφή εγγράφων – κι έτσι αποκαλύφθηκε το πρωτότυπο κινεζικό όνομα του Chen Quin Jack.

Παρά τη σημαντική αυτή αποκάλυψη, η κ. Brown ακόμα αναζητά κάποια φωτογραφία του προγόνου της, ωστόσο πιστεύει ότι τέσσερα χρυσά, ψεύτικα δόντια που είναι τώρα στην κατοχή της κάποτε ανήκαν σε αυτόν. Επιθυμία της κ. Brown είναι να δωρίσει τη συλλογή των οικογενειακών της κειμηλίων σε κάποιο μουσείο. «Νομίζω ότι είναι πολύ σημαντικό η ευρύτερη κοινότητα της Αυστραλίας να έχει πρόσβαση στις πληροφορίες αυτές» ανέφερε.



GREEK ORTHODOX COMMUNITY OF NSW LTD
ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΟΡΘΟΔΟΞΗ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑ Ν.Ν.Ο.
ESTABLISHED 1898 ABN 50 000 018 128
206 – 210 Lakemba Street, Lakemba 2195

ΕΦΟΡΕΥΤΙΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ

Η Εφορευτική Επιτροπή της Ελληνικής Ορθόδοξης Κοινότητας ΝΝΟ ανακοινώνει ότι μέσα στα χρονικά όρια που προβλέπονται από το Καταστατικό και το νόμο υποβλήθηκαν 20 αιτήσεις υποψηφιότητας. Βάσει του καταστατικού οι κατωτέρω υποψήφιοι θεωρούνται εκλεγέντα μέλη του Νέου Διοικητικού Συμβουλίου της Ελληνικής Ορθόδοξης Κοινότητας Νέας Νότιας Ουαλίας και ως εκ τούτου δεν θα διεξαχθούν οι εκλογές την Κυριακή 3 Δεκεμβρίου 2017.

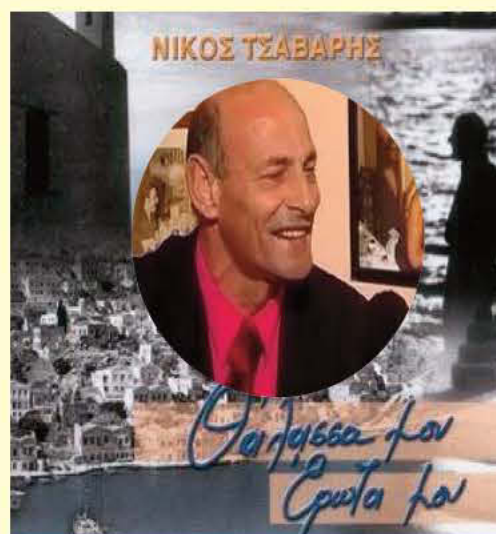
Οι 20 αιτήσεις είναι με αλφαβητική σειρά οι εξής:

- | | |
|--------------------------|---------------------|
| 1. ΑΒΡΑΜΙΔΗ Παναγιώτα | ΑΒΡΑΜΙΔΗΣ Panagiota |
| 2. ΑΠΟΪΦΗΣ Κώστας | ΑΠΟΪΦΗΣ Con |
| 3. ΓΡΑΒΑΝΗΣ Χρήστος | ΓΡΑΒΑΝΗΣ Christos |
| 4. ΓΡΑΤΣΟΥΝΑΣ Νίκος | ΓΡΑΤΣΟΥΝΑΣ Nick |
| 5. ΔΑΝΑΛΗΣ Χάρης | ΔΑΝΑΛΗΣ Harry |
| 6. ΔΑΝΑΛΗ Σπυριδούλα | ΔΑΝΑΛΗΣ Samantha |
| 7. ΔΙΑΜΑΝΤΑΡΗΣ Γεώργιος | ΔΙΑΜΑΤΑΡΗΣ George |
| 8. ΚΑΡΑΒΙΤΗΣ Ιωάννης | ΚΑΡΑΒΙΤΗΣ John |
| 9. ΚΑΡΤΕΡΗ Ουρανία | ΚΑΡΤΕΡΗΣ Nia |
| 10. ΚΟΣΠΕΤΑΣ Δημήτρης | ΚΟΣΠΕΤΑΣ Dimitri |
| 11. ΛΑΡΕΝΤΖΑΚΗΣ Φώτιος | ΛΑΡΕΝΤΖΑΚΗΣ Fotis |
| 12. ΜΑΚΡΗ ΣΟΦΙΑ | ΜΑΚΡΗΣ Sophia |
| 13. ΜΑΛΑΞΟΣ Νικόλαος | ΜΑΛΑΧΟΣ Nicholas |
| 14. ΜΠΕΚΡΗΣ Δημήτριος | ΜΠΕΚΡΗΣ Dimitris |
| 15. ΜΠΕΛΕΡΧΑΣ Χρήστος | ΜΠΕΛΕΡΧΑΣ Christos |
| 16. ΡΩΝΗΣ Γιώργιος | ΡΩΝΗΣ George |
| 17. ΣΑΜΑΡΑΣ Αλέξανδρος | ΣΑΜΑΡΑΣ Alexandros |
| 18. ΤΖΩΡΤΖ Γιούλα | ΓΕΩΡΓΙΟΥ Ula |
| 19. ΤΣΙΛΙΜΟΣ Μιχάλης | ΤΣΙΛΙΜΟΣ Michael |
| 20. ΤΣΙΛΙΩΡΗΣ Παναγιώτης | ΤΣΙΛΙΩΡΗΣ Peter |

Για την Εφορευτική Επιτροπή
Ο Πρόεδρος
Κώστας Πάσσας

Ο Γραμματέας
Μιχάλης Τσέλιος

Απολαύστε γλέντι ποιότητας
και τραγούδια νοσταλγίας
ΜΕ ΤΟΝ ΑΞΕΠΕΡΑΣΤΟ ΕΡΗΗΝΕΥΤΗ
ΝΙΚΟ ΤΣΑΒΑΡΗ



Μαζί του
η δημοφιλής
ΜΑΡΙΑΝΑ



και η εξαιρετική
ορχήστρα τους

ΜΗ ΧΑΣΕΤΕ ΑΥΤΗ ΤΗ ΒΡΑΔΙΑ
ΜΟΝΟ ΤΗΝ ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 24 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ
Στο Κλαμπ της Ελληνικής Κοινότητας
206 Lakemba St, Lakemba - Phone: 9759 4014